













## NUEVO WABCO SD MANAGER

El nuevo WABCO SD (System Diagnostics) Manager facilita el acceso a la diagnosis de remolques. El software se inicia simplemente pulsando un botón e inmediatamente muestra una vista general de los equipos de control WABCO instalados en el remolque. ¡Un ahorro de tiempo significativo!

| ECU  | Diagnostic identifier | Current messages | Status  | Diagnostic software                                      |
|--|-----------------------|------------------|---|--|
| TEBS-E   |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
|  TEBS   | 0B 01 03 03           | 0                |  System found, no messages found           | <input type="button" value="Start diagnostic software"/> |
|  VCS-II |                       |                  |  System not searched (exclusion criterion) | <input type="button" value=""/>                          |
|  VCS    |                       |                  |  System not searched (exclusion criterion) | <input type="button" value=""/>                          |
| SmartBoard   |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
| ELEX   |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
| TRC  |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
|  TECAS  | 12 91 04 00           | 0                |  System found, no messages found           | <input type="button" value="not installed"/>             |
| TTU  |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
|  TCE   | 71 00 03 00           | -                |  System found, message status unknown     | <input type="button" value="not installed"/>             |
| TRR  |                       |                  | Not available under K-Line  |  |
|  IVTM | 33 06 02 01           | 14               |  Several systems found, messages found   | <input type="button" value="not installed"/>             |

Después del primer escaneo, el WABCO SD Manager muestra una panorámica completa de los equipos de control WABCO instalados a través de la conexión de diagnosis correspondiente, además de una primera indicación de estado de las memorias de diagnosis.

## AHORRO DE TIEMPO

- **Selección más sencilla del software de diagnosis adecuado**

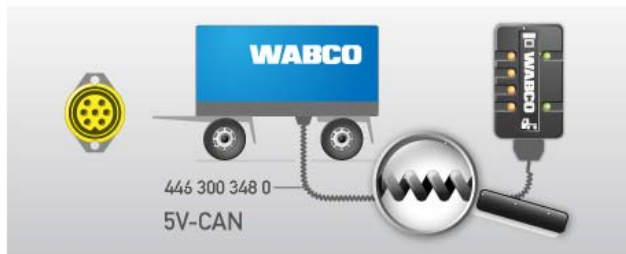
Ya no es necesario buscar manualmente el software de diagnosis adecuado, lo que supone un notable ahorro de tiempo para el usuario. Especialmente a los nuevos usuarios del software de diagnosis de WABCO les resultará más sencillo comenzar a utilizar la diagnosis. Gracias al WABCO SD Manager ya no es necesario ejecutar paralelamente y comprobar diferentes programas de diagnosis de WABCO.

- **Indicación previa de la memoria de diagnosis**

Además de mostrar los equipos de control instalados en el vehículo, el WABCO SD Manager muestra ya en la vista general el estado de mensajes de la memoria de diagnosis de los equipos de control de WABCO instalados. La ventaja para el usuario reside en que solamente es necesario abrir el software de diagnosis de los equipos de control que muestren un mensaje en el WABCO SD Manager.

## MANEJO

Una vez seleccionada la conexión de diagnóstico y el cable de diagnóstico correspondiente, el WABCO SD Manager calcula automáticamente los resultados de la diagnóstico con gran rapidez.



Antes de comenzar el escaneo del vehículo, el usuario solamente tiene que seleccionar la conexión de diagnóstico y el cable correspondiente.

## DISPONIBILIDAD

El WABCO SD Manager ya está disponible para descargar en myWABCO. Se trata de un componente gratuito de la suscripción general y de remolques. No obstante, es posible adquirirlo por separado y realizar una descarga individual.

Actualmente estamos trabajando en nuevas ampliaciones del WABCO SD Manager, como por ejemplo un servicio de actualizaciones automáticas para todos los programas de diagnóstico de sistemas WABCO o la gestión integral del PIN.

Instale ahora el WABCO SD Manager y disfrute de las ventajas del nuevo acceso a la diagnóstico.

Si desea realizar alguna consulta sobre el nuevo WABCO SD Manager o sobre la diagnóstico de sistemas WABCO, póngase en contacto con su [representante WABCO](#) para obtener información y asesoramiento.